

### English

#### Speaker and TV connections

Install the speakers and TV as in the installation example on the right, then connect them as illustrated below. The speaker cords and connectors are color-coded with their respective SPEAKER jacks. For notes and details on installation, see the Operating Instructions.

### 中文

#### 揚聲器和電視機連接

如右側安裝示範中一樣安裝揚聲器和電視機，然後如下圖所示對它們進行連接。揚聲器導線和連接器的顏色與各自的 SPEAKER 插孔一致。關於安裝的詳細說明，請參閱使用說明書。

### عربي

#### عمليات توصيل السماعات والتلفزيون

قم بتركيب السماعات والتلفزيون كما مبين في المثال التوضيحي على جهة اليمين، ثم قم بتوصيلها كما في الرسم التوضيحي أدناه. أسلاك السماعات وأطراف التوصيل لها نفس ألوان المقابس SPEAKER ذات الصلة. للملاحظات والتفاصيل حول التركيب، راجع تعليمات التشغيل.

### Français

#### Raccordements des enceintes et du téléviseur

Installez les enceintes et le téléviseur de la manière illustrée dans l'exemple à droite, puis raccordez-les de la façon illustrée ci-dessous. Les cordons et les connecteurs des enceintes sont de même couleur que leurs prises SPEAKER respectives. Pour plus d'informations et de détails sur l'installation, reportez-vous au mode d'emploi.

### Español

#### Conexiones de TV y altavoces

Instale los altavoces y el televisor como aparece en el ejemplo de instalación de la derecha y conéctelos como se muestra a continuación. Los cables y los conectores de los altavoces están codificados con colores que corresponden a las tomas SPEAKER respectivas. Consulte el manual de instrucciones para obtener más notas y detalles sobre la instalación.

